

# Сталинля

УАССР-ысь Як-Бодья но Игра ВКП(б) райном'ёслэн но райисполком'ёслэн органы

№ 62 | 1938 ар е 9 июль

Витеті арзэ пэтэ

## РСФСР-лэн Верховной Советэзлэсь нырысеті сессизэ люкан сярись

### Всероссийской Центральной Исполнительной Комитетлэн Президиумезлэн постановлениез

РСФСР-лэн Конституциезлэн 39-тй статьяезлэн основаниез'я Всероссийской Центральной Исполнительной Комитетлэн Президиумез постановить каре:

Российской Советской Федеративной Социалистической Республикалэн Верховной Советэзлэсь нырысеті сессизэ 1933 арын 15 июле Москва городын люкано.

**Всероссийской Центральной Исполнительной Комитетлэн председателез М. КАЛИНИН.**  
**Всероссийской Центральной Исполнительной Комитетлэн секретарез интые ВЦИК-лэн Президиумезлэн членез А. АРТЮХИНА.**

Москва, Кремль 1938 арын 3 июле.

## МАШИНАОСТЫ РЕМОНТИРОВАТЬ КАРОНЭЗ МАТЫСЬ ПУНАЛЕСЫ БЫДЭСТОНО

Юосты октон-калтон сярись Удмуртской АССР-лэн Совнаркомезлэн постановленияз пус'еман, что ремонтлясь землыкса сак эскернэз обеспечить карыса вань уборочной машинаосты но транспортной инвентарез 10 июльзэсь бере кылытэк ремонтировать каронэз быдэстоно, та дыре ик вань ю-тысь октон-калтон машинаосты (зерноуловительёсын) оборудовать каронэз йылпум'яно шуыса.

Кызы бен Якшур-Бодьинской МТС Совнаркомзэсь решенизэ ужен быдэстон понна пюр'яське? Туж урод. Туэ колхозной бусыосын 9 комбайн'ёс ужаны кулэ. Соос пöльысь ю октон-калтонны 4 сяна дась өвёл на. 9 сложной но 2 полусложной молотилкаос одйгез но өвёл на дась. Машинаослы ремонт лэсьтыны болт'ёс, гайкаос но трес мукет частьёс өвёл. Частьёс өвёл ке но МТС-лэн директорез Соколов кема малпаскытэк толэзем күреши машинистэ дышетскыны али лыктэм колхозник'ёсты 18 муртэ ремонтной уже пуктйз. Нош соос номыр карыны уг валало. Курсант'ёс пöльы теоретической запитие 3-4 час сяна ой вал на.

### Уборкалы машинаосты уг дасяло

Ворошиловлэн нимыныз нимама колхозын ю октон-калтон машинаосты дасян палэнэ кельтэмын.

4 самоброска аран машинаос, 3 молотилкаос, 2 сортировкаос ремонтировать карыны кутскылымтэ на. Нош вань мызлы ремонт лэсьтоно. Келбитэ 50 уробоос ремонтлы сётэмын, соос пöльысь 21 сяна тупат'ямын өвёл на. Уг дырто ремонтэн бригадир'ёс Белых но Климов.

4 автомашинаос тйяса аналтэмын, 8 льнотеребилкаослэн болт'ёсы өвёл.

Кебитын ужась Хлобыстов но Вахрушев эш'ёслы ужаны условнос кулэез'я кылдытымтэ. Уг тырмо кебитын ужан тырлык'ёс.

Урод суред адзиском колхоз'ёсысь но „Красное знамя“, Ворошилово но Ленино колхоз'ёсын уборочной машинаос ремонтировать карытэк аналтыса уло.

Юосты октон-калтонны машинаос основной валтйсь кужымен дуозы. Тапи 1800 гектар юосты комбайнэн убрать кароно луэ МТС. 350 гектар вылысь етйи льнотеребилкаен никопо. Нли уборкалы ужано машипаос одйгез но умой-умой дась өвёл на. МТС уборкалы дасяськонэз самотеке лэзиз. Татысь первичной партийной организация но (парторгез 3. Шаробок) хозяйственной вопрос'ёсын ёжыт интересоваться карыське.

Ремонтной ужысь недостаток'ёсты моготэк ликвидировать кароно. Ужасьёс пöльы социалистической соревнованиез но стахановской движениез развернуть кароно озы, тобы богатои урожаез октыны-калгыны отличюесь машинаос дасяно.

Колхозын массовой турнан мынэ ни. Колхозлэн председателез Н. Вахрушевлэн беспечностеныз турнан машина али но ремонтировать карытэк сылэ. Кебит урод ужа.

„Красное знамя“ колхозын но ю октон-калтон машинаосты ремонтировать карон ог 25 процент котыр гинэ быдэстэмын.

71 Вахрушев.

## Иосиф Виссарионович Сталинлы

Севастополь—Архангельск беспосадочной перелет быдэстэмын. Тйлесьтыд любой заданидэс быдэстыны дась. ОСИПЕНКО, ЛОМАКО, РАСКОВА.

Архангельск

### Старшой лейтенант'ёсты Осипенко, Ломако, эш'ёслы но лейтенантлы Раскова эшлы

Зырдыт поздравлять карыськом славной летчицаосты Полина Осипенко, Вера Ломако но Марина Раскова эш'ёсты Севастополь—Архангельск маршрут'я гидро-самолетэн беспосадочной перелетэз азинлыкы быдэстэмен.

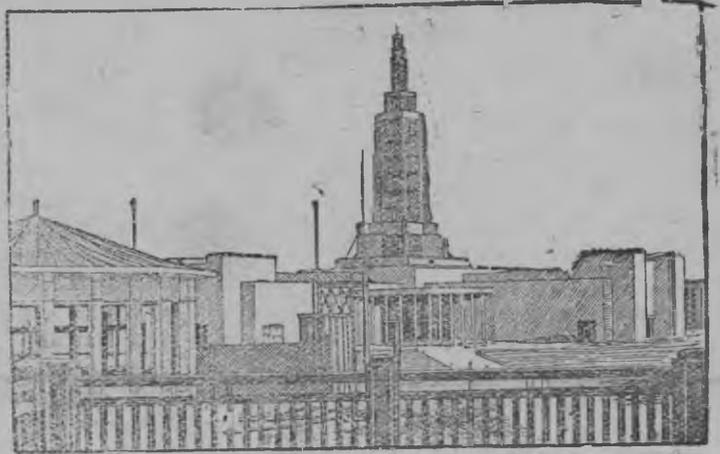
Гордиться карыськиском советской нылкышноослэн летчицаослэн, мужествоенызы, выдержкаенызы но вылий мастерствоенызы, куд'ёсыз асьсэлэн синмаскымон перелетэнызы советской авиацилэн историяз еще одйи рекорд гожтызы на.

Юн кырмыськом тйлесьтыд кидэс!

**И. СТАЛИН.**  
**В. МОЛОТОВ.**  
**К. ВОРОШИЛОВ.**

**М. КАЛИНИН.**  
**Л. КАГАНОВИЧ.**  
**Н. ЕЖОВ.**  
(ТАСС)

### Москваысь Всесоюзной сельскохозяйственной выставнаез лэсьтонын



СУРЕД ВЫЛЫН: лэсьтыса быдэсмись механизацилэн павятёрызэ

### Риковской первичной парторганизация уборочной азын

Узыр, синмаскымон урожай колхозной луд'ёс вылын будо. Та урожаез октонэз-калтонэз организовать карон, парторганизацилэн одйгез главной задачаез луэ. Урожаез убрать карыны дасяськон бордын али ваньмыз районной учреждениослы зол-зол ужано.

Риковской первичной парторганизация райисполкомлэн отдел'ёсаз ужась коммунист'ёсты объединять каре.

Кызы бен али та учреждениос уборкалы дасясько? Кызы та ужен первичной парторганизация кивалтэ?

Шонерак вераса— туж ляб. Кылсярысь, та дырозь первичной парторганизация собранияз одйг райзолэсь гинэ уборкае дасяськемзэ обсудить кариз. Та собраниян туж тодмо луиз, что райисполкомлэн от-

дел'ёсыз, райзо но туж ляб уборкалы дасяське. Райзолэн заведующиез Исаев дасяськонлэсь кызы мынэмзэ уг тоды.

Партийной собрание решение кутйз, кытын верамын каждой учреждениослы мар лэсьтоно. Кылсярысь, роноын ужасьёслы уборочной кампани дыр'я культурно-массовой уж нуонэз организовать карыны косэмын.

Озы ик райздрав, райвнурторг но мукет отдел'ёсын ужасьёслы конкретной уж сётэмын.

Нош умой постановление вань ке но, тае уж вылын быдэстэмез эскерись өвёл. Постановление бумага вылэ гинэ кыле. Парткомлы (секретарез Кузнецов) кутэм решениосты каждой коммунист кызы быдэс'я контроль нуоно.

Д. Баженов.

### Массовой турнан мынэ

Кутоншур сельсоветысь колхоз'ёс 6-7 июле массовой турнан борды кутскизы. 8 июл'ёшь ваньмыз 69 гектар вылысь возь турын турнамын.

Турнанэн Крупскаялэн нимыныз нимама колхоз азымынэ. Татын 16 гектар турназы ини. 2-ез ик косилкаос уже кутэмын.

## ТРУДЯЩОЙЁС АСЬСЭЛЭСЬ СБЕРЕЖЕНИОСЭС ШУМПО- ТЫСА ПУНЭМЕН ГОСУДАРСТВОЛЫ СЁТО

### Дружно нэ органи- зовано

Кекоранской сельсоветысь колхоз'ёс Куинетй Пятилетка-лэсь Заемзэ вёлдон борды дружно но организованно кутскизы.

Заем вёлдон „Артель труд“ но „Ударник“ колхоз'ёсын асиньлыко ортче. „Артель труд“ колхозысь колхозник'ёс 4100 манетлы подписка оформить карины Карпиков А. заем вёлдон ужпумен уполномоченной умой ужа. Со агитационно-массовой уезз жеч пуктыз.

„Ударник“ колхозысь уполномоченной Шухардин Яков 3760 манетлы заем вёлдыз.

Кекоранской сельсоветысь колхоз'ёсын 7 июлэсь 18710 манетлы заем реализовать каремын ни.

Г. Загребин.

### Куинь арняем доход- зылы гожтйсько

„Луна“ колхозысь колхозник'ёс асьме социалистической государствомес эшшо но юнматон понна 2-3 арняем доходзэс сёто.

Нырысь нуна лэ и к колхозник'ёс 630 манет заемлы гожтйськызы но соку ик 330 манет взно'ёсэс тырызы.

Подписка мынэ на. Заемлы гожтйськем суммаез 10 июлэсь 50 процентэ тырон вылысь колхозник'ёс обязательство бастызы но „Силодит“ колхозэз социалистической Чошатсконэ отызы.

А. Широконов.

Як-Бодья район.

### Бадзым под'ёмен

Лумпожской лесопунктысь ужасьёс но служащейёс заем сярысь правительствослэсь решенизэ бадзым под'ёмен пумитазы.

Заем поттэмлы сйзыса ужасьёсын но служащейёсын митинг ортчытэмын.

Отын участвовать карисьёс куинь арняем заработказылы заемты гожтйськон вылысь решение кутызы.

Митинг бере, ик бадзым под'ёмен заемлы гожтйськон кутскиз. 171 мурт ужасьёс но служащейёс 22855 манет заемлы гожтйськызы.

Лесопунктлэн начальникез Кобелев 800 но рабочкомлэн председателез Васильев 400 манет заемлы гожтйськызы.

Алексеев, Русских.

### Советской странамес юн- матон понна

Игра. Куиньметй Пятилетка-лэсь Заемзэ (нырысь арэз-лэн выпускез) поттон сярысь правительствен постановление кутэм дырысен, сое колхозник'ёслы, служащейёслы но мукет уж'ёсын ужасьёслы реализовать карон, бадзым активностен мынэ.

Заем вёлдон ужпумен 77 мурт уполномоченнойёс колхоз'ёсы потэмын. 7 июлэсь районн ваньмыз 107 сюрс манетлы вёлдэмын. Чутьрь сельсоветын 9745 манетлы но „Горд пазяли“ колхозын 1745 манетлы гожтйськемын. Заемез реализовать карон мынэ на.

Баженова, Обухов.

## Концерт'ёс умой ортчизы

Якшур-Бодьялэн районной клубаз 3 июльсен кутскыса куинь жыт'ёсы Удмуртской госфилармония концерт'ёс взьматыз. Концерт'ёс бадзым азинскон'ёсын но интересноесь ортчизы. Зрительёс шумпотыса учкизы концерт'ёсты.

4 июле жытазе концерт ортчем бере самостоятельной кружок'ёсын Удмуртской государственной хорен но эктон'ёслэн ансамбленызы пумиськон ортчиз. Та пумиськонын участвовать карызы Якшур-Бодьялэн хорез, Кык-ва гуртысь хоровой но инва-лидной домьсь музыкальной кружок'ёс.

Пумиськон дыр'я кружок'ёс неорганизованностьсэс возьматызы. Отын ик умой шараяськиз РОНО-лэн самостоятельной кружок'ёсын кивалтытэз. Кружок'ёслэн высту-плениоссы бере Удмуртской государственной хорен кивалтысь Каторгин эш указание сётыз но благодар-ность ялыз. Собрере ВКП(б)-лэн Якшур-Бодья райкомезлэн секретарез Ившин эш искусстволэн будэмез но Удмуртской госфилармонилэн коллективезлэсь бадзымез азин-екон'ёс бастэмзэ вераз.

Анмаров, Радионов.

## Китайской самолет'- ёс японской флотэз бомбардировать каро

Ханью, 4 июле китайской самолет'ёс Янцзы шурьсь японской флотэз бомбардировать карызы. Бомбардировка дыр'я Дунлю районэ 3 бадзымезь военной судноос выйтэмын. Туннэ нош ик китайской авиация выль вормоп'ёс бастыиз. Аньцин районн китайской самолет'ёс 5 японской военной судноосты но 1 авионосцевз выйтызы. Авионосцелэн площадка вылаз 5 самолет'ёс сыло вал соку. Соос ваньмыз ик авионосцевз Чош выйтэмын. Японилэн 50 судноосыз китайской авиацилэп рейд'ёсызлэсь кышкаса шур уллань васькызы.



СУРЕД ВЫЛЫН: Китайской ныл — партизанка, бойёсын японской интервент'ёсын выдающей храбростез понна отрядлэн командиреныз назна-чить каремын.

### Южной китайын

Японской авиация Южной Китай-ысь город'ёсты ялан бомбардировать каре. Туннэ Чуква 6 японской бомбардировщик'ёс 3 час чоже Сватоуэз бомбардировать карызы. Воздушной налётлэсь азьыл гинэ японской военной судноос 4 час чоже при-

брежной форт'ёсты выбылызы. Япо-странной круг'ёслэн ивортэмзыя, Ханьмынь заливын 4 японской крей-сер'ёс, 3 эсминцев'ёс но 5 мукет военной судноос сыло.

## ЧЕБЕР ЕТИН

„Пичи-Бодья“ колхозлэн 30 гектар выль килем етинэз котькулэсь но синмаськымон. 85-90 сантиметр кузя будэм етинлэн али жужам сяськаез лыз инбам кадь кыдеке пиштэ. Мылкыдэз со шумпотонэн тырмытэ. Чукналы быдэ чабак сьом кадь кысьтаськысь лысвуэн пылаське етин, соин лэся со дыртыса, куь будэ.

Дун ву кадь чылкыт етинэз уй но нунал шуныт, ыркыт тёл веша. Уртчыны од'яса кадь пумтэм-йылтэм тулкым'яськыса азьлан погыльске чебер етин.

Усто киослэн та ужам резуль-тат'ёссы. Тани соос: Маркова Мария Яковлевна но Соловьева Федора Михайловна куиньметй арзэ ни ейн'я стахановской звеноен кивалто.

Кызы бен соос азинскон'ёс бастыны быгатызы? Агротех-правилосты ужын шонер быдэсьям вамен. Маркова но Соловьева эш'ёс нырысь ик етин кизэно площадьзэс

1937 арын сйзыл лымы улэгырыса кельтызы. Туэ кизем-лэсь азьло ваньзэ калийной сылалэн, пенен но мукет кыед'ёсын удобрить карызы. Льноводкаослэн застоять каременыз ваньмыз етин 17 рад'ем специальной льняной сеялкаен киземын. Согы кадь чошкыт жужаз етин. Шорлыдын вераса, одйг квадратной метр вылын 4000 модос. Кизем бере ожыт улыса калийной сылалэн, сульфат аммо-ниен но гурт тыло-бурдо кыедэн 2 пол подкормка ортчытэмын. Етин кынмыны медаз шеды шуыса куазь кезыт луылыку дымовой за-вес лэсьтылызы. Етин пöлысь жаг-турынэз урон куинь пол ортчытэмын.

Маркова но Соловьева эш'ёс етин октон-калтон азелы по-большевистски дасясько. „Эдди“ льномолотилка, двенадцати вальцовоной льномялка но льнотрепалка кемалась дасесь ни. Ваньмыз етин

льнотрепалкаен и шкемын луоз.

Мария Яковлевна но Федора Михайловна куспазы чошатскыса ужало. Гажало соос асьсэ ужэс, ог-огзылэн опы-тэнылы вош'ясько. Умой тодо ни ейн ужлэсь техниказэ. Районысь вань колхоз'ёслы примерной соослэн ужзы. 1937 арын звеньеводкаос кыкназы 1 толэзем льновод-ной курсэз „туж умой“ дышетскыса быдэстызы.

1938 арлэсь урожайзэ окгон-калтон сярысь СССР-лэн Совнаркомезлэсь Постановленизэ Маркова но Соловьева эш'ёс звеноысь член'ёссы пöлын обсудить карыса убор-каын ужаны конкретной план тупатызы. Планэ етинэз вакчи дырын убрать кароно, стахановской движениез ношна но паськыт вöлмытоно шуыса указать карызы.

Нылкышноослэн ужам кужыменызы «Пичи-Бодья» колхоз арлы быдэ уно доход бастэ. Нош туэ стаханов-

ской звеноослэн учкемзыя колхоз етинлэсь 20 сюрс манет доход бастыны малпа.

Аф. Николаев.

Як-Бодья район

Реданторез воштйсь  
В. Я. ИВШИН.  
Поттйсь райисполном.

### Вал ышемын

Якшур-Бодья районьсь Кык-ва сельсоветысь Щуклино гуртысь Макаров Степан Емельяновичлэн сьод эрвалэз ышиз. Изнэсэз паллян палаз, пельёсыз быдэсэсь, кымсыз пурьсь.

Валэз шельтэм сярысь С. Е. Макаровлы ивортано.

### ЗЭМЕН ЛЫДЯНО ОВӨЛ

„Артель труд“ колхозысь (Як-Бодья район) „Герой“ нимо чалой но „Зорька“ нимо карой вад'ёслы сётэм ыштэм паспортэз зэмен лыд'яно овөл.